

TOHOKU LOVES SPORTS.

# Join us! Run & Ride TOHOKU

## 東北スポーツイベントにおける多言語ボランティアスタッフ 募集のご案内【留学生対象】

東武トップツアーズ株式会社  
東京国際事業部 / マーケット開発部

現在、当社では東日本大震災で被災した東北地方で開催されるスポーツイベントへ外国人(在日外国人含む)を誘致する復興庁事業を進めています。また、誘客促進とあわせて、実際に参加した外国人の利便性を高めるため、イベントの案内看板やコース MAP を多言語化するなどして、外国人が参加しやすい環境を整えております。

そこで、イベント当日に受付会場などで外国人対応をお手伝いいただける多言語ボランティアスタッフを募集いたしますので、ご検討いただきますようお願いいたします。

### ■対象イベント / スケジュール

① ツール・ド・東北 9月17日(土)~18日(日)

<http://tourdetohoku.yahoo.co.jp/2016/>

② ツール・ド・三陸 9月25日(日)

<http://www.tour-de-sanriku.com/>

③ 岩手雫石ライド 10月2日(日)

[http://great-earth.jp/shizukuishi/shizukuishi\\_gaiyou.php](http://great-earth.jp/shizukuishi/shizukuishi_gaiyou.php)

④ 猪苗代湖ハーフマラソン 10月23日(日)

<http://inawashirokohalf.com/2016/>

⑤ ツール・ド・ラ・フランス 11月13日(日)

<http://tour-de-la-france.jp/>

※⑤ツール・ド・ラ・フランスのみ HP は昨年の情報です。日付が異なるのみで内容は今年も同様の予定です。

### ■ボランティア集合日時 / 集合場所

① ツール・ド・東北(受付)	9月17日(土)	16時	集合場所 : 気仙沼プラザホテル (宮城県気仙沼市)
① ツール・ド・東北(イベント)	9月18日(日)	13時	集合場所 : 石巻専修大学 (宮城県石巻市)
② ツール・ド・三陸	9月25日(日)	6時	集合場所 : 陸前高田市役所 (岩手県陸前高田市)
③ 岩手雫石ライド	10月2日(日)	6時	集合場所 : 雫石プリンスホテル (岩手県岩手郡)
④ 猪苗代湖ハーフマラソン	10月23日(日)	6時	集合場所 : 猪苗代町総合体育館カメリーナ (福島県猪苗代町)
⑤ ツール・ド・ラ・フランス	11月13日(日)	6時	集合場所 : 上山市役所 (山形県上山市)

※ボランティア活動はいずれもお昼過ぎ~17時頃までには終了します。

※いずれか1日のみのご参加でもかまいません。

## ■業務内容

主に受付補助、簡単な通訳など

## ■募集人員

各イベント数名ずつ

※定員に達し次第、〆切とさせていただきます

## ■申し込み / お問い合わせ先

下記までメールにてご連絡ください。

東武トップツアーズ株式会社 「Run&Ride TOHOKU」係

E-mail [rtohoku@tobutoptours.co.jp](mailto:rtohoku@tobutoptours.co.jp)

集合のご案内などは個別に対応させていただきます。

## ■申し込み締切日

- ① ツール・ド・東北 締切 9月9日(金)
- ② ツール・ド・三陸 締切 9月16日(金)
- ③ 岩手雫石ライド 締切 9月23日(金)
- ④ 猪苗代湖ハーフマラソン 締切 10月14日(金)
- ⑤ ツール・ド・ラ・フランス 締切 11月4日(金)

## 【注意事項】

現在、各イベントで外国人エントリーの募集を開始しています。万が一、外国人のエントリーが無かった場合、ボランティアとしてご参加いただくイベントに**外国人参加者がいない**という可能性もございますので、予めご承知おきください。ボランティアをお申込みいただきました皆様には、各イベントにおける外国人参加者数を事前にご連絡させていただきます。